

VÁSÁRCSARNOKI HIRADÓ

UNGARISCHE MARKTHALLEN-ZEITUNG

SZAKLAP ÉLELMICZIKKÉK FORGALMA SZÁMÁRA
MEGJELENIK HETENKINT

(TOJÁS és VAJ EIER & BUTTER)

FACHBLATT FÜR DEN LEBENSMITTELHANDEL
ERSCHEINT WÖCHENTLICH

A „Tojáskereskedők Egyesülete
Budapest” hivatalos közlönye.

Officielles Organ des Vereines der
Eierhändler in Budapest.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADO HIVATAL:
BUDAPEST, VII. KER., KÁROLY-KÖRUT 19. SZ.
TELEFON 12-08.

Szerkesztő és laptulajdonos:
Redacteur und Eigenthümer:
PINTÉR MÓR

ELŐFIZETÉSI ÁR: — ABONNEMENT PREISE:
EGY ÉVRE — GANZJÄHRIG KRONEN — 16 KORONA
FÉL ÉVRE — HALBJÄHRIG KRONEN — 8 KORONA

Hőmérséklet 7 óra reggel] 11.1° C.
Temperatur 7 Uhr Früh

Minden előfizető díjmentes felvilágosítást kap a távirati ártudósításokról.
Jeder Abonnent erhält auf Anfrage die telegraphisch eingelaufenen Course.

Czikkjeink és vásár jelentéseink a forrás megnevezése nélkül nem közölhetők.

A Tojáskereskedők Egyesülete Budapest.
Verein der Eierhändler in Budapest.

Hivatalos árjegyzése:
Amtliche Preisnotirung:

	ápr. 10.	ápr. 13.
Kosárru 2 K. Korbeier 2 Kr.	38.— drb	38 drb
Bácskai l. ládánként Bacskaer l-a pro Kiste	71.— K.	72.— K.
Alföldi v. tiszai Alföldi oder heissware	69.—	70.—
Erdélyi v. felsőmagy. Siebenbürger. Oberung.	68.—	69.—
Apadt tojás Schwimmer	—	—
Meszes tejás Kalkeier	—	—

Budapesti vásárcsarnokok. Hivatalos árjegyzés.

Budapester Markthallen. Amtliche Preisnotirung.

Tojás. Eier.	ápr. 10.	ápr. 12.
Friss tojás 100 db. Frische Eier 100 St.	5.50—6.00 K.	5.50—6.00 K.
Alföldi ládánként Alföldi pr Kiste	69.00—70.00	69.00—70.00
Erdélyi „ Siebenbürger „	67.00—68.00	67.00—68.00
Szerb „ Serbische „	—	—
Apró „ Kleine „	—	—
Meszes „ Kalk „	—	—
Apadt „ Schwimmer „	—	—
Piszkos „ Schmutz „	—	—
román „ Rumänische „	—	—

Tejtermékek: Milchprodukte:		
Tej literje Milch per Liter	0.20—0.24	0.20—0.24
Tejföl Rahm	0.60—0.70	0.60—0.70
Vaj centrif. Butter Centrif.	2.30—2.80	2.40—3.00
Vaj köpült Landbutter	2.00—2.30	2.00—2.50
Vaj főző drbja Kochbutter St.	1.80—2.20	2.00—2.50
Tehénturó I. Topfen I.	0.28—0.44	0.28—0.52
Tehénturó II. „ II.	0.20—0.28	0.20—0.28
Juhturó I. Schaf Käse I.	1.20—1.40	1.20—1.40
Juhsajt „ „	1.20—1.30	1.20—1.30

Hus.	Fleisch.		
Marhahus hátulja kgm.	Rindfleisch hinteres	Kilo	1.16—1.40
„ eleje	Rindfleisch vorderes	„	0.96—1.20
„ vidéki hátulja	„ Provinz hinter.	„	0.92—1.12
„ eleje	„ vorder.	„	0.80—0.96
Borjú öltött bőrben bpesti	Kalb geschlachtet	„	1.18—1.32
„ hus hátulja	Kalbfleisch hinteres	„	1.28—1.48
„ eleje	„ vorderes	„	1.21—1.36
Birkahus hátulja	Schaffleisch hinteres	„	—
„ eleje	„ vorderes	„	—
Sertéshus szalonnával	Schweinefl. m. Spek	„	1.28—1.32
„ „ vidéki	„ Prov.	„	1.16—1.28
Sonka nyers hazai	Schinke roh ungar.	„	1.44—2.20
„ füstölt csonttal	„ ges. m. Knochen	„	1.70—2.4
Salonna olvasztani való	Speck zum Auslassen	„	1.12—1.40
Salámi belföldi [nyári]	Salami ungar. [neu]	„	3.40—3.80

Baromfi. (élő)	Geflügel (lebend.)		
Csirke rántani való prja	Backhuhn	1 Paar	2.60—3.60
„ sütni való párja	Brathuhn	„	3.00—4.00
Tyúk hazai	Hühner ungar.	„	3.60—4.20
Kapana hizott	Kapauner gemässt.	„	5.40—7.00
Rucza „	„ Enten	„	—
Liba újdonság	„ lunge Gänze	„	—
Lúd „	„ Fettgänse	„	14.00—20.00

Baromfi. (tisztított)	Geflügel [geschlachtet]		
Csirke	Brathühner	1 Stück	1.60—2.40
Jércze	Hühner jung	„	2.00—2.40
„	„	„	1.80—2.60
Kapana, hizott	Kapauner gemässt.	„	3.00—4.00
Rucza „	„ Enten	„	2.00—4.00
Liba újdonság	„ Junge Gänse	„	—
Pulyka „	„ Indian gemässtet p.	1 Kilo	1.40—1.70
Lúdmáj „	„ Gänseleber	„	3.00—4.00
Lúdzsír „	„ Gänsefett	„	2.60—3.20

Vad. (kilója)	Wild (pr. Kg.)		
Szarvas, egészben	Hirsch im Ganzen	„	—
Óz „	„ Reh	„	1.60—1.80
Vaddisznó „	„ Wildschwein	„	1.20—1.30
Fenyvesmadár drb.	„ Krammetsvögel pr St.	„	—

Hal. [élő]	Fische (lebend.)		
Harcsa	Scheide	pr Kilo	3.00—3.6
Csuka	„ Hecht	„	2.40—2.80
Ponty dunai	„ Donau Karpfen	„	1.80—2.40

Zöldség.	Gemüse.		
Sárgarépa	Rüben, gelbe	pr. Mtz.	4.00—7.00
Petrezselyem	„ weiss	„	8.00—14.00
Vörösnagyma	Zwiebel	Mtz.	6.00—12.00
Fokhagyma	„ Knoblauch	„	50.00—60.00
Paradicsom	„ Paradeis	„	—
Burgonya, sárga	Kartoffel, gelbe	pr Mtz.	4.80—6.60
„ rózsza	„ rosa	„	6.50—7.60
Torma nürnbergi	„ Kren, Nürnberger	„	60.00—70.00
„ magyar	„ ungar.	„	10.00—30.00

Gyümölcs. mm.	Obst (pr Mtz.)		
Körte válogatott	Birnen, gewählt	mm.	24.00—32.00
„ Császár	„ Kaiser	„	—
Alma válogatott	„ Äpfel gewählt	„	24.00—40.00
Alma kevert	„ gemischt	„	14.00—16.00
Szilva boszniai aszalt	Pflaumen bosnisch gedörrt	„	32.00—60.00
Dió	„ Nüsse	„	48.00—60.00
Mogyoró	„ Haaselnüsse	„	64.00—72.00
Baraczk, nyári	„ Marillen	„	—
Cseresnye olasz	„ Kirschen Ital.	„	—
„ magyar	„ ungar.	„	—
Meggy	„ Weichsel	„	—
Czitrom l-r 100 drb.	Citronen -a 100 St.	„	2.00—2.40
Narancs 100 db	Orangen 100 St.	„	6.00—6.50

Fűszer.	Spezerei.		
Paprika, szegedi	Paprika Szegediner	1 qu.	240.0—280.0
Mák,	„ Mohn	„	—
Méz,	„ Honig	„	120.0—130.0

Vásártudósítások.

Tojás-üzlet.

Budapest, április 12. (Eredeti tudósítás.) Míg a múlt heti üzlet gyenge hozatalok és hanyatló árak mellett bonyolódott le, a lefolyt héten a husvétii szükséglet folytán javultak az árak és szaporodtak a küldemények. Az üzlet mindvégig élénk maradt, bár a külföldi vásár tudósítások nem voltak biztatók. A kiviteli üzlet különben nyugvó pontra jutott, miután terjedelme Márcziusban jóval meghaladta a tavalyi üzlet keretét. Mindössze három cég vett részt benne s ha meggondoljuk, hogy az idei rendkívül kedvező conjunctura mellett mennyire fejleszthető lett volna, ha a többször sürgetett intézkedések a fővárosi tojáskeresedelem alapozása tekintetében még folyvást nem késleltetnek, akkor valóban számot tevő haszontól esett el piacunk kormányunk tehetetlensége folytán. De talán jobb jövő felé tartunk. Az egészségesebb alukulásnak, gazdasági viszonyainknak előfeltétele volt e hosszú kínos beteges állapot leküzdése, mely immár szerencsésen sikerült. Kérdés, hogy ismét más dolgok le nem foglalják-e anyira a kormány munkabírást, hogy tojáskereskedelmünk sérelmei továbbra is még orvosolatlanul maradnak. Ez mindenesetre sajnálni való dolog lenne. De ha az élelmiszerlátsolat terveit megvalósíthatja, akkor berendezései tojásforgalmunknak nagy hasznára lesznek. Egyes vidéki nagykereskedők már is készülnek a fővárosi piacot működési körükbe bevonni. Az üzlet kellemes irányban mozog az árak lánként 4—5 koronával magasabbak mint a múlt héten voltak.

Jegyzésünk: tiszavidéki K. 70.—72, felsőmagyarországi 69—70, gyengébb minőségűek —, erdélyi 68—70. Időjárás: kedvező, meleg Irány: tartós

Bécs, ápr. 10. (ALMÁSI M. eredeti tudósítása.) A husvétii üzlet élénken indult és miután a munkás strike néhány nap előtt befejeződött, hozzá lehetett látni az expedícióhoz. Az összes fajta tojás árai emelkedtek és a bécsi üzlet nem vesz tudomást a lanyha angol üzlethelyzetről.

Mai jegyzések friss áruért: Hordóáru I. r. 39 $\frac{1}{2}$ drb 2.—k., magyar ládaáru 74—k., bácskai 74.—k., tiszavidéki 74.— felsővidéki 73.—, erdélyi, eredeti 70—71, válogatott export-csomagolású 74—75, bulgáriai válogatott friss 74.—, meszestojás — drb. —, hűtőházi tojás — k.

London, április 9. (Kolliner D. és S. és Stern ered. tudósítása.) Az üzlet itt tovább is rosszabbodott, a vevők absolute nem mutatnak vételkedvet és ezért ismét kényszerítve voltak magyar-osztr. tojás (kék és vörös) árát 3 pencevel mérsékelni. Ugyanennyivel esett olasz tojás ára is, mindennek dacára a helybeli tojáskereskedelemben nem mutatkozik élénkség és ezért több importeur szükségesnek látta a vevőknek további reductiót engedélyezni, csak hogy készleteiket kissé csökkenthessék. Ma még galíciai eredeti árut is 5/6-ért adtak el, mely ár az exportöröknek tetemes kárt fog okozni. A készletek kissé felhalmozódtak és amíg ezek nem gyérülnek, addig aligha lesz nálunk jobb üzletmenet. Remélhető ugyan, hogy a hozatalok a kontinensről érkez

jobb tudósítások folytán csökkenni fognak, azonban az orosz küldeményekre már most kell számítani, mert a múlt héten onnan már 420 láda érkezett. Az első érkezések már egészen jó állapotban jöttek meg és bár az áru a hőmérséklet változásától kissé izzadt, a magyar-osztr. üzlet mégis nemsokára véget ér a nagy árkülömbözet folytán. Ma ugyan az orosz tojáseladás még nem ment gyorsan, mivel a kereskedők az első küldemények iránt soha nem mutatnak nagy bizalmat, de reméljük, hogy nem lesznek nehézségek, mivel az utolsó héten érkezett orosz áru igen jó minőségű volt.

Jegyezzük a következő netto árakat: kék 61 $\frac{1}{2}$, vörös 5/3 eredeti 5/6.

Vaj-üzlet.

Budapest, Április 14. (Eredeti tudósítás.) A vaj-üzlet az ünnepi szükséglet folytán még élénkebbé vált. Az áru napról napra drágult, a küldemények a nyugati piacokra sem szünetelnek. Ugyan a tartós jó árakra számíthatunk már annál is inkább, mivel a szövetségek évi kötései magasabb áron kerültek a kereskedők kezébe mint tavaly.

Jegyzésünk: Molkerei teavaj 2.80—3, l.-r. falusi vaj 2.10—2.40, Turó hanyatló irányban 20—30 fillér különként. Irány: jó.

Bécs, márc. 20. (Almási M. eredeti tudósítása.) Mint minden évben husvét előtt, ez idén is gyér hozatal van friss áruból, ellenben sokoldalú kereslet és így az elsőrendű minőségek árai emelkedtek. Silányabb fajták ellenben, valamint hűtőházi vaj is el vannak hanyagolva.

Mai jegyzések: l.-r. Molkerei teavaj 2.70—, K., l.-r. falusi vaj 2.30—, K., tiroli 2.40—, K., felső-ausztr. 2.30—, K., hűtőházi vaj 1.80—2.30 K., művaj 1.40—1.50 K., turó 30 fillér kilója.

Magdeburg, febr. 21. (LENHARDT M. eredeti tudósítása.) A nagyárusítók által e héten elért árak: Legfinomabb Molkerei vaj 120 M., eltérő minőségek — M. falusi vaj minőség szerint — M. Irányzat: csendes.

Berlin, ápr. 11 (Andreas Ferencz ered. tud.) Vad. A vndpiacon ma alig említésre méltó hozatal volt, mely igen élénk kereslet mellett állandóan szilárd árakon volt eladható. Szárnyas vad erdei szalonka kivételével nincs is a piacon. Erdei szalonka a keresletnek megfelelően elegendő van készletben és kielégítő árakat ér el. Szelíd szárnyas (élő) nagyobb mérvben volt kínálva mint eddig de kevésbé volt keresve és az árból engedni kellett. Vágott baromfi ellenben emelkedő árakon kelt el. A hozatal elegendő volt és a kereslet eléggé élénk.

Marktberichte.

Eiermarkt.

Budapest, 14. April (Orig. Ber.) Der Verkehr unseres Marktes wird von dem sehr regen Platzbedarf

Baromfi, vad, tojás, gyümölcs stb. küldemények után Bécsbe, illetve a nyugati vámkülföldre, ha a ársaság neve alatt adatnak fel, kedvezményeket folyósít és a gyors és akadálytalan szállításról gondoskodik.

Sertés-bizományi osztály. A Ferenzvárosi sertésvásáron sertések eladását legelőnyösebb feltételek mellett közveleti.

Közelebbi értesítéseket a társaság igazgatósága ad.

Magyar élelmiszer szállító részv.-társ.

Budapest, V., Nagykorona-utca 17.

Telefon: 25—02. Fióktelep: BERLIN. Sürgőnycim: Consum Budapest.

beherrscht. War die Vorwoche etwas stille bei weichenden Preisen, so haben wir diesmal einen aufnahmefähigeren Markt mit einer Preiserholung von 4—5 Kronen pr Kiste zu verzeichnen. Die ausländischen Marktberichte lauten gar nicht ermunternd für unsere Exporteure, die diesmal in der Vorsaison einen, den vorjährigen sehr übersteigenden Verkehr erzielten. Der günstige Verlauf unserer Exportcampagne hat die Hoffnungen für den Aufschwung unseres hauptstädtischen Eiermarktes neubelebt. Der Regierungswechsel lässt auch eine sachgemässe Beachtung der hauptstädtischen Handelsfrage erwarten, die in der Einrichtung und Stabilisierung der Eierbörse culminirt. Die grosse Kühlhausanlage der *Lebensmittelgesellschaft* dürfte hiezu die geeignete Basis abgeben. Der Grossverkehr müsste vom Kleinhandel auch örtlich besser auseinandergehalten werden, damit die Reibungsfläche der gegenseitigen Interessen sich vermindert. Momentan sind unsere Exporteure noch viel zu sehr mit dem Detailgeschäft verquikt. Die besseren Chancen für das Grossgeschäft, dürften in dieser Richtung bald eine wünschenswerthe Verschiebung nach sich ziehen.

Wir notiren: Theissware 70—72, — K, Oberungarische 68—70 K, mindere Qualitäten —, Siebenbürger 68—69 K. *Wetter*: günstig, warm. *Tendenz*: lebhaft, gute Bedarfsfrage.

Wien, 10. Apr. (Original-Bericht von M. Almási) Das Ostergeschäft hat einen recht flotten Anlauf genommen und nachdem der Streik vor einigen Tagen beendet wurde, konnte man sich zur Expedition stellen. Die Preise haben für alle Sorten Eier angezogen und nimmt das Wiener Geschäft keinerlei Notiz von der flauen englischen Geschäftslage.

Man notirt heute für frische Eier: I-a Fasswaare 39½ St. für 2 K, I-a ung. Kistenwaare K 73.—, Bacskaer K. 73.—, Teiss-Eier K. 73.—, Oberung. Eier K. 72—73, Siebenbürger Original K. 71.—, sortirte Exportpackung K. 73.—, Bulgarische frische, sortirte K 73.—, Kalkeier — St. für K —. Kühlhauseier K —.—.

Buttermarkt.

Budapest, 14. April (Orig.-Ber.) Im Buttergeschäft hat sich die gute Tendenz durch den Feiertagsbedarf noch befestigt und konnten die Preise weiter avanciren. Mit Rücksicht darauf dass die Produzenten diesmal ihr Jahresergebnis zu wesentlich höheren Preisen verschlossen haben, ist vor dem Hochsommer keine Ermässigung zu gewärtigen. Der Absatz war flott. Die Preise um 20—30 heller höher.

Wir notiren: I-a Centrifugalbutter 2.30—3.—, Landbutter nach Qualität 2.10—2.40, Topfen 26—30 Heller pr Kilo. *Tendenz*: gut.

Wien, den 10. April (Originalbericht von M. Almási.) Wie alljährlich um Ostern, ist auch heuer eine knappe Zufuhr in frischer Ware, dagegen eine vielseitige Nachfrage, daher sind die Preise für erstklassige Sorten weiter gestiegen. Mindere Sorten dagegen sowie Kühlhausware nach wie vor vernachlässigt.

Man notirt für: I-a Molkerei-Teebutter K 2.70, — I-a Landbutter K 2.30—, Tiroler K 2.40—, Ober-Oesterreichische K 2.30—, Kühlhausbutter K 1.80—2.30, Kunstbutter K 1.40—1.50, Topfen 30 Heller per kilo.

Hazai beszerzési forások. A m. kir. Kereskedelmi Muzeum igazgatósága másfél évtized óta főleg arra helyez sulyt, hogy a hazai és külföldi üzletvilágot és közönség figyelmét a magyar gyártmányok és termények beszerzési forrásokra felhívja. Három kiadásban tette közzé ezen beszerzési források czimtarát, magyarul és hét idegen nyelven és ezen czimtarakat eddig az országban és a külföldön több mint 25.000 példányban küldte szét. De az intézet nem elégszik meg azzal, hanem a hazai beszerzési források jegyzékét szüntelenül helyesbiti és kiegészíti. Tekintettel a mostani nagyobb mérvű iparpártolási mozgalomra időszerűnek látta, 1904-ben közzé tett czimtarát, a hazai ipari beszerzési források ezen egyetlen országos jegyzékét helyesbiteni. Az 1904-iki czimtarhoz mely 4485 címet tartalmazott, már 1905-ben tette közzé az első pótfüzetet, mely 900 új címet és majdnem ugyanannyi helyesbitő adatot sorolt fel. Most pedig kiadja a második pótfüzetet, amely az 1905 évben alakult újabb iparvállalatok és terménykiviteli cégek címeit tartalmazza. Ebben ismét mintegy 850 cím és ugyanannyi helyesbitő adat foglaltatik. Ez a második pótfüzet a Stephaneum nyomdánál (VIII Szentkirály-utca 28) 1 koronáért kapható.

Első leánykiházasítási egyesület m. sz. (Gyermekek- és életbiztosító intézet Budapest, VI., Teréz körút 40—42. Alapított 1863.) Ez év március havában 1.513,700 K értékű biztosítási ajánlat nyújtott be és 1.311,900 K értékű új biztosítási kötvény állított ki. Biztosított összegek fejében 117,134 K 71 f fizetett ki. 1906 jan. 1-től márc. 31-éig bezárólag 4.139,300 K értékű biztosítási ajánlat nyújtott be és 3.598,300 K értékű új biztosítási kötvény állított ki. Biztosított összegek fejében a folyó évben 240,862 K. 71 f és az intézet fennállása óta 10.406,767 K 01 f fizetett ki. Ez az intézet a gyermek és életbiztosítás minden nemével foglalkozik.

Budapesti közuti vaspálya-társaság.

Hirdetmény.

A „Budapesti közuti vaspálya-társaság”

XI-ik RENDES KÖZGYÜLÉSE

f. évi április hó 26-án, délután 3½ órakor, a társaság igazgatósági épületében, Budapest, V., Lipótkörút 22. szám alatt fog megtartatni.

NAPIREND:

1. Határozat az igazgatóság évi jelentése tárgyában, előterjesztése az 1905. évi zárszámadásnak és mérlegnek és a felügyelő-bizottság jelentésének s ezekre vonatkozó határozat; az osztalék megállapítása és határozat a felmentvény megadása tárgyában.
2. Előterjesztés a hálózat kiterjesztése tárgyában és erre vonatkozó határozatok.
3. Előterjesztés és határozathozatal a tárcában levő részvények egy részének, a részvényesek számára felajánlandó elővételi jog útján való értékesítése tárgyában, továbbá az alapszabályok 15. §-ának módosítása tárgyában.
4. Több részvényes indítványa az alapszabályok 13., 15., 20., 24., 27., és 40. §§-ainak módosítása, valamint a munkák és anyagok mikénti beszerzése tárgyában.
5. Egy részvényes indítványa a budapesti helyi érdekű vasutak, a Budapest-Ujpest-Rákospalota és a Budapest-vidéki vasut ügyeiben való részvétel tárgyában.
6. Az igazgatóság, a felügyelő-bizottság és a választmány megválasztása.

Az igazgatóság.

Bessenyei Géza

hentesáru- és csemege-üzlete
BUDAPEST, Andrassy-ut 39. szám.

Ajánlja a t. szállodás, fürdővendéglős, kávé és vendéglős urak részére dusan felszerelt raktárát mindennemű bel- és külföldi csemege árukban, kassai és prágai sonka, prágai eszárhus, szalámi, felvágottak és mindenféle huskülönlegességek. Zsir- és Szalonna-kivitel, magyar és franczia pezsgőborok, rum. tea, likőrök, sajt, vaj. Árjegyzék kívánatra ingyen.

Idénycsemegék, spárga, stb. naponta frissen, halconservék és befőttek.

Vidékre megrendelések pontosan szállítatnak. Oly áruk, melyek raktáromon nincsenek, önköltségen beszereztetnek.

Telefon 785.

Sajt nagykereskedés.

JUNG PÉTER

sajt, vaj és csemegeáru nagykereskedés

Főüzlet: BUDAPEST, Flóküzlet:
IV., Várház-körút 12. VII., Garay-tér 5. sz.
Mindenféle bel- és külföldi sajtok, hal- és hús-
neműek. Hal-, Hus-, Szárnyas-, Főzelék-, Tu-
rista- és vadász- stb. Conservék. Mustár, hal-
ikra, déligyümölcs és mindennemű csemegék, tea,
és likőrök. Magyar és francia pezsgőborok és min-
denfajta ásványvizek a legszolidabb árak mellett
kaphatók.

Vidéki fogadás, vendéglős és kávé uraknak levél vagy sürgönyreideletére min-
denkor a legmegelőbb cikkek gyorsan és pontosan szállítatnak.

Telefon 785.

Fennállása óta tényleg kifizetett
tőke és nyereség **4.262,704.65**

Budapesti Kölcsönös Segélyző Egylet m. sz.

Kölcsönöket nyújtunk és váltókat leszámítolunk.

Takarékbetéteket fogadunk el takarékbetéti könyvecskékre a legkedvezőbb feltételek mellett. Hivatalnokoknak és nyugdíjasoknak takarékbetéti könyvecskéinket nemkülönböztetve részjegyeinket tőkéként biztos és jól jövedelmező elhelyezésére kiválóan ajánlhatjuk. Tagok mindenkor utólagos hetibefizetés nélkül beléphetnek.

Az igazgatóság.

BUDAPEST, V., Arany János-utca 18.

Alapított 1820.

FANDA ÁGOSTON

halászmester

BUDAPEST, Központi vásárcsarnok.

Első budapesti mindennemű élő és jegelt halak nagy raktára.

Szállít a legmagasabb királyi udvar, valamint József Ágost főherceg ur. Ő fensége udvara számára.

Budapest székesfőváros összes nagy szállodáinak szállítója.

GANZ és TÁRSA

vasöntöde és gépgyár r.-társ.

—o BUDAPESTEN. o—

Petroleummal és adómentes benzinnel hajtott motorok gazdaság czéljaira (Bánki szab. rendszerre.)

Mechwart-féle gőzekék és petroleum-ekék. Hengerszekék, kőjratok és teljes malomberendezések.

Turbinák. — Villamos világítási és erőátviteli berendezések.

Részletes árjegyzékeinket kívánatra megküldjük.

Hűtőgépeket élelmiszerek conserválására a legrationálisabb szén-savcompressió rendszer alapján építenek és igen előnyös feltételek mellett szállítanak

Jégszekrények minden nagyságban.

Dr. WÁGNER ÉS TÁRSAI E. GY. M. B. T.
BUDAPEST, IX., Tinódy-utca 3.

A „Berliner Markthallenzeitung“

20 évi fennállása óta a bel- és külföld számottevő piaczairól közölt gyors és megbízható értesítései, valamint a vásári viszonyok biztos ismertetése által úgy a kereskedők, mint a termelők nélkülözhetetlen tanácsadójává és hirdetési eszközévé fejlődött.

Előfizetési ára postai szétküldéssel negyedévre 3 M 50. Pf. Mutatványszámot szívesen küld a khivatal.
Berlin C. Nicolai kirchplatz 4 5